

Primed Wood Column Installation Instructions

Instructions d'installation pour Primed Columna de Madera



1. Measure the full opening height. Check the floor to see if level. Columns must be installed on level surface or they must be shimmed level.

Medir la altura de apertura total. Revisa el piso para ver si esta nivelado. Las columnas deben instalarse en una superficie nivelada o deben estar niveladas.

2. Simply place the capital on top of the base and measure from the highest point to the bottom of beam for shaft height.

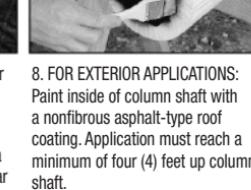
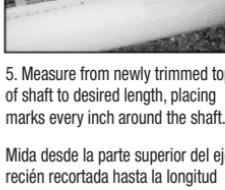
Simplemente pone el capitel encima de la base y toma una medida del punto más alto al fondo de la viga.

3. Locate saw kerf at top of column and trim using a hand saw or circular saw. Saw kerf is approximately $\frac{3}{4}$ " from top end of column.

Ubique la ranura de la sierra en la parte superior de la columna y recórtela usando una sierra de mano o una sierra circular. Saw kerf está aproximadamente a $\frac{3}{4}$ " desde el extremo superior de la columna.

4. Sand or rasp smooth to guarantee even contact with capital.

Lija liso para garantizar contacto liso con capitel.



5. Measure from newly trimmed top of shaft to desired length, placing marks every inch around the shaft.

Mida desde la parte superior del eje recién recortada hasta la longitud deseada, colocando marcas cada pulgada alrededor del eje.

6. Place a mark around shaft using a straight edge.

Pone una marca alrededor del eje usando un borde recto.

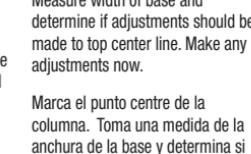
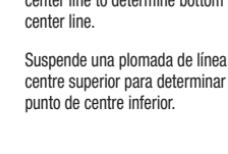
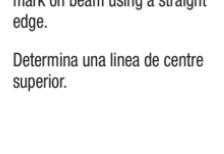
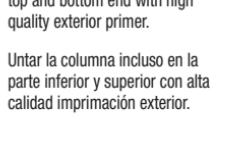
7. Trim column with a hand saw or circular saw. Slowly rotating the column will ensure a straight cut.

Recorte la columna con una sierra de mano o una sierra circular. Girar lentamente la columna asegurará un corte recto.

8. FOR EXTERIOR APPLICATIONS: Paint inside of column shaft with a nonfibrous asphalt-type roof coating. Application must reach a minimum of four (4) feet up column shaft.

PARA APPLICACIONES EXTERIORES:

Pinta el dentro del eje de la columna con un asfalto-tipo no fibroso capa del techo. El aplicación debe alcanzar un mínimo de 4' encima de eje de la columna.



9. Coat the column including the top and bottom end with high quality exterior primer.

Untar la columna incluso en la parte inferior y superior con alta calidad imprimación exterior.

10. Determine top center line and mark on beam using a straight edge.

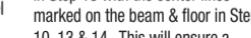
Determina una linea de centro superior.

11. Hang a plumb line from top center line to determine bottom center line.

Suspende una plomada de línea de centro superior para determinar el punto de centro inferior.

12. Mark center point of column. Measure width of base and determine if adjustments should be made to top center line. Make any adjustments now.

Marca el punto centro de la columna. Toma una medida de la anchura de la base y determina si los ajustes debe se hacen a la línea de centro superior. Hace algunos ajustes ahora.



13. Place a large carpenter's square on the center point mark you just made and draw a center line perpendicular to the outside edge of the floor.

Coloque una escuadra grande de carpintero en la marca del punto central que acaba de hacer y dibuje una línea central perpendicular al borde exterior del piso.

14. Draw a center line parallel to outside edge.

Dibuja una línea de centro paralelo al borde exterior.

15. Place marks at center line of all four sides of each capital and base.

Pone marcas en la línea de centro de los cuatro lados de cada capitel y base.

16. When installing column with attached capital & base, align center line marks made on the 4 sides in Step 15 with the center lines marked on the beam & floor in Steps 10, 13 & 14. This will ensure a perfectly aligned column.

Cuando instale la columna con mayúscula y base adjuntas, alinee las marcas de la línea central de los 4 lados en el Paso 15 con las líneas centrales marcadas en la viga y el piso en los Pasos 10, 13 y 14. Esto asegurará una columna perfectamente alineada.



17. Center capital on column shaft and attach with screws. Center base on column shaft and be sure the 4 sides of the base are parallel with the 4 sides of the capital.

Attach base to column shaft with

screws. Slide column with attached

capital and base into position. Be

sure center line marks of capital

and base align with center line

marks you made on the beam

and floor.

18. Screw though capital into beam in 4 corners of capital. Screw through base into substrate in 4 corners of base.

Clava o atornilla por el capitel en viga en 4 esquinas de capitel.

Atornille a través

de base a sustrato en las 4

esquinas de la base.

19. Caulk seam at top of column shaft and at bottom. Use a high quality paintable exterior caulk for best results.

Calafatea la juntura de eje de la

columna en la parte superior y en la

parte inferior. Utilice un calafatear

de una alta calidad para los mejores

resultados.

Wood Column Installation Tips

- Proper installation is outlined above.
- Wood Column Shafts must not be exposed to moisture, weather, or extreme heat prior to being installed.
- For optimal finish, HB&G recommends a light sanding of the wood column and a second coat of primer over the entire column surface along with priming the top and bottom of the column after it has been trimmed.
- All wood columns must be painted with two coats of high quality exterior paint if used in an exterior application following the paint manufacturer's recommendations.
- HB&G recommends light sanding between all coats of primer and paint.
- Do not caulk or fill vents on caps & bases with paint in exterior applications. Vent spaces on caps & bases must be open to free flowing air. Proper ventilation for exterior applications is required. Improper installation voids our warranty.

Consejos de Instalación para las Columnas de Madera

- Instalación apropiado esta espozado arriba.
- Los ejes de madera de la columna no se deben exponer a la humedad, al tiempo, o al calor extremo antes de la instalación.
- Para el final óptimo, HB&G recomienda enarenar ligero de la columna de madera y de una segunda capa del imprimador sobre la superficie entera de la columna junto con preparar la tapa y el fondo de la columna después de que se haya ajustado.
- Todas las columnas de madera se deben pintar con dos capas de pintura exterior de la alta calidad si están utilizadas en un uso exterior que sigue las recomendaciones del fabricante de la pinta.
- HB&G recomienda enarenando ligero entre todas las capas del imprimador y de la pintura.
- No selle ni rellene las rejillas de ventilación de las tapas y bases con pintura en aplicaciones exteriores. Los espacios de ventilación en las tapas y bases deben estar abiertos para que el aire fluya libremente. Se requiere ventilación adecuada para aplicaciones exteriores. La instalación incorrecta anula nuestra garantía.

WARRANTY IS VOID IF INSTALLATION INSTRUCTIONS ARE NOT FOLLOWED.

LA GARANTIA SE PIERDE DE NO SEGUIRSE LAS INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN.